PFAFF®

MODE D'EMPLOI

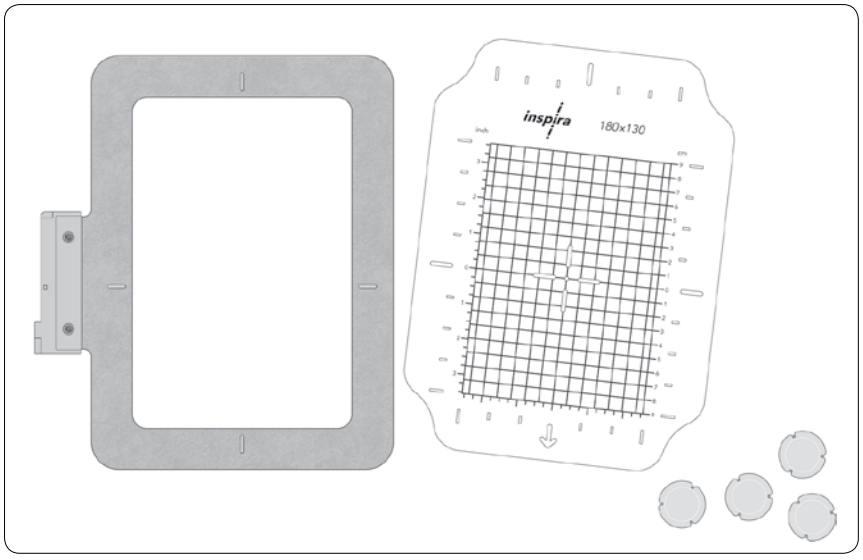
METAL HOOP 180X130MM

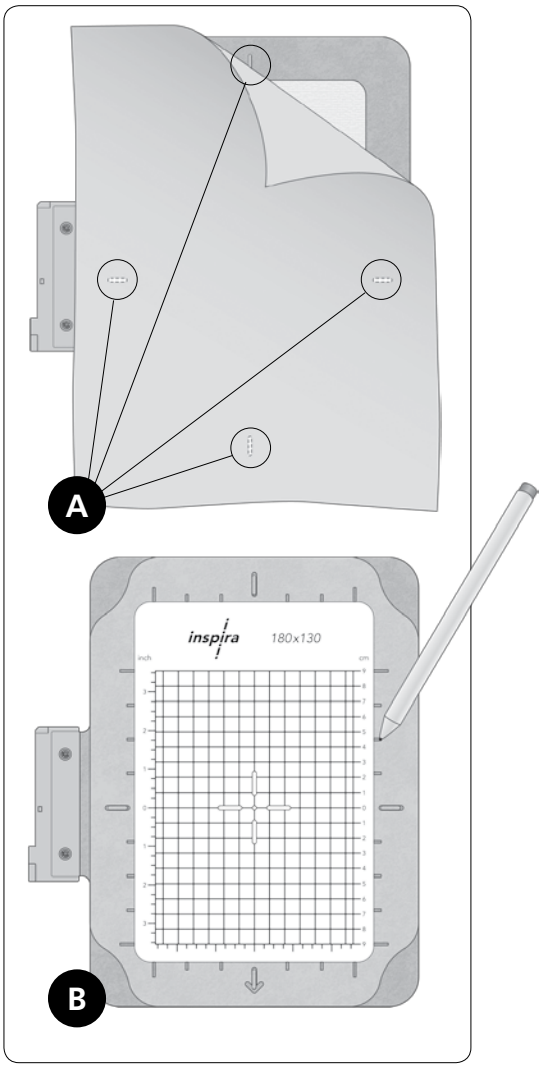
METAL HOOP 180x130 mm – Mode d'emploi

Certains tissus sont plus difficiles à encercler que d'autres ou ne doivent pas du tout être encerclés car ils risquent de s'abîmer. Les tissus épais ou grossiers peuvent être difficiles à encercler, mais les tissus fins et soyeux également. L'encerclement de vêtements de prêt-à-porter peut être compliqué voire impossible à cause des coutures, des zones étroites ou des boutons/ rivets. Avec le cercle Metal Hoop 180x130 mm, l'encerclement n'est plus un problème !

Quand vous voulez broder sur des quilts ou d'autres ouvrages sans avoir de restes d'entoilage sur l'envers, le Metal Hoop 180x130 mm est idéal ! Brodez sans entoilage.

Vous pouvez broder facilement plusieurs motifs les uns après les autres ou faire des broderies en série. Retirez simplement les aimants et déplacez le tissu. Le motif suivant est prêt à être brodé en un rien de temps !





Votre Metal Hoop 180x130 mm est livré avec un gabarit et quatre aimants.

La surface du cercle est floquée pour empêcher le tissu de glisser.
Des repères en relief indiquent le centre de la zone de broderie. Lorsque vous placez le tissu dans le cercle, vous sentez facilement les repères en relief (ill. A) à travers le tissu en passant les doigts dessus.

Le gabarit donne les mesures en pouces et en cm. Le gabarit dispose également de fentes à travers lesquelles vous pouvez tracer des repères sur le cercle avec un marqueur soluble à l'eau (ill. B). Utilisez les lignes pour vous guider au moment d'aligner votre ouvrage/tissu à broder.

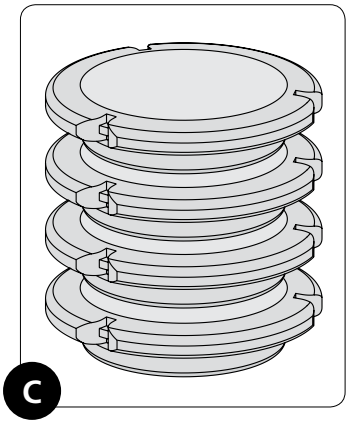
AIMANTS

Les aimants sont utilisés pour fixer le tissu sur le cercle ou pour tenir l'excès de tissu éloigné de la zone de broderie. Placez les aimants à équidistance sur le cercle pour obtenir les meilleurs résultats de broderie.

Remarque : un jeu supplémentaire de quatre aimants est disponible en tant qu'accessoire optionnel (n° 620132696, INSPIRA™ Magnet Set 4 pcs). Ces aimants supplémentaires peuvent être utilisés pour fixer plus fermement le tissu sur le cercle lorsque vous n'utilisez pas d'entoilage adhésif.

Pour retirer les aimants du cercle, prenez-les entre vos doigts et soulevez-les. Vous pouvez également diriger l'aimant vers le bord du cercle et le soulever lorsqu'une partie sort du cercle.

Lorsque vous n'utilisez pas les aimants, nous vous recommandons de les ranger les uns au-dessus des autres, comme indiqué sur l'illustration de droite (ill. C). Si vous laissez les aimants sur le cercle quand vous ne les utilisez pas, ils peuvent en endommager la surface floquée.



DIFFÉRENTES MANIÈRES D'UTILISER LE CERCLE

Tissus difficiles à encercler et vêtements finis

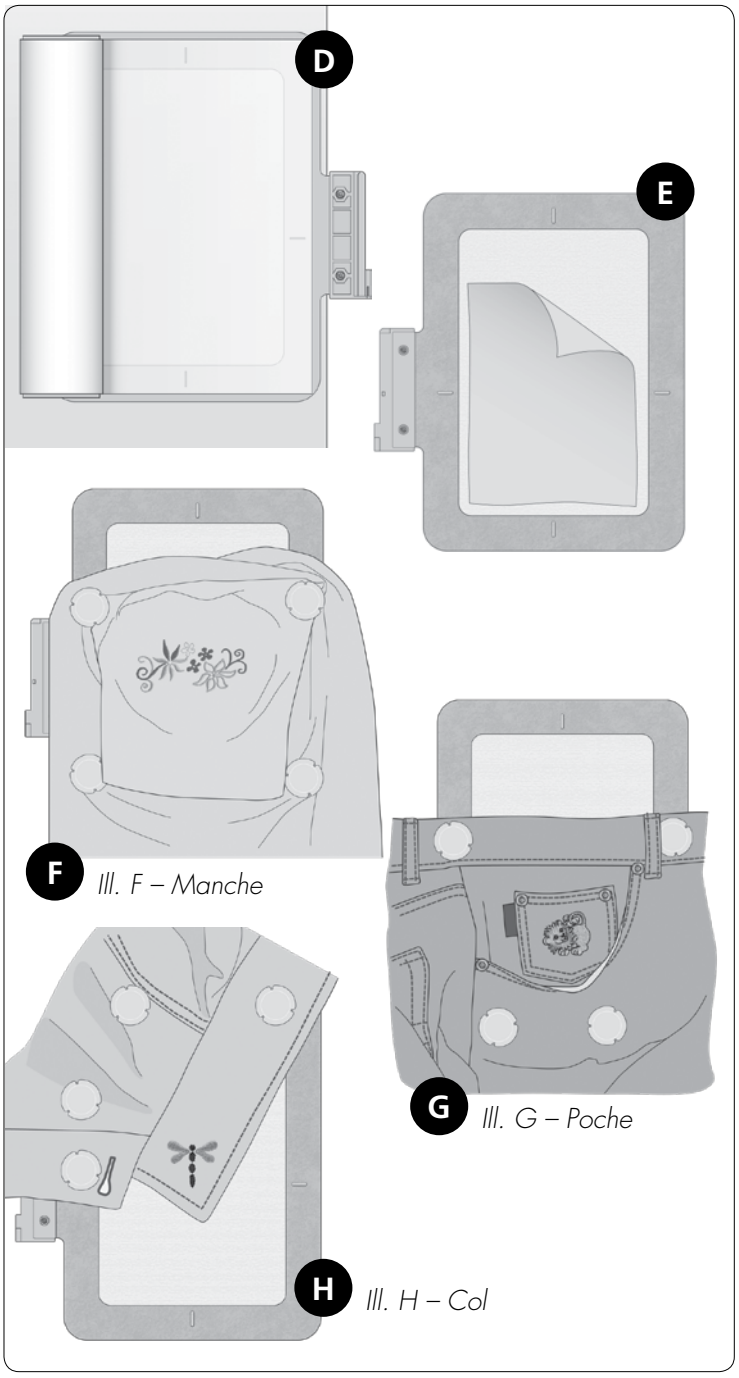
Les tissus extensibles fins, le velours, le daim, le cuir et les tissus grossiers sont durs à encercler et peuvent être abîmés par l'encerclement. Pour ces tissus, utilisez le cercle avec de l'entoilage adhésif. Il s'agit d'une solution idéale également pour broder sur des vêtements comme des vestes, des jeans, des ceintures, des poches, des cols ou des manches.

Nous vous recommandons d'utiliser l'entoilage INSPIRA™ *« Light & Tacky Tear-A-Way™ »* (n° 620115396). Cet entoilage a un bon adhésif et est facile à retirer du cercle sans laisser de traces.

Placez le Metal Hoop 180x130 mm à l'envers sur une surface plane et fixez l'entoilage comme indiqué sur l'illustration (ill. D). Découpez l'entoilage à la taille adéquate.

Retournez le cercle. Toujours sur une surface plane, placez le tissu/vêtement sur la surface collante et appuyez avec vos doigts pour bien fixer le tissu sur l'entoilage (ill. E).

Si vous avez une grande quantité de tissu ou que vous brodez sur un vêtement fini, utilisez les aimants pour maintenir l'excès de tissu éloigné de la zone de broderie (voir les illustrations F, G et H).

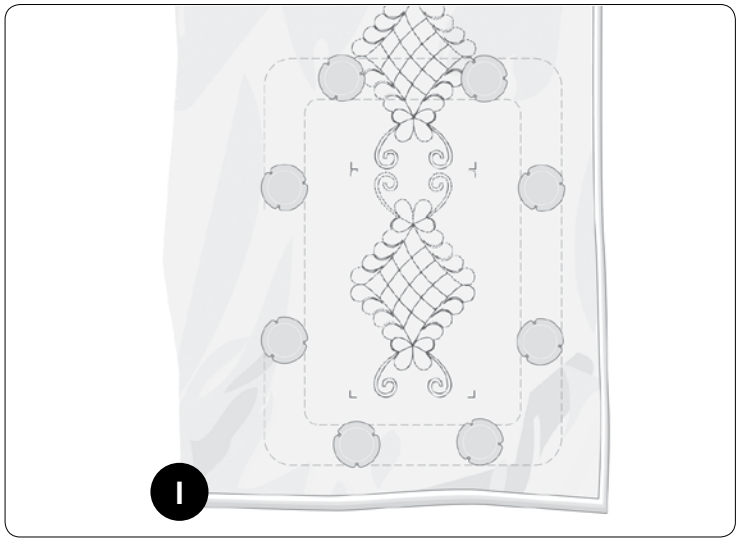


Broder sur des quilts ou des tissus rigides

Quand vous ne pouvez pas utiliser d'entoilage soluble à l'eau ou que vous ne voulez pas laisser de traces d'entoilage sur l'envers de votre tissu (par ex. sur un quilt ou des tissus rigides), vous pouvez broder sans entoilage. Fixez le tissu sur le cercle avec les aimants.

Pour broder sans entoilage, nous vous recommandons d'utiliser un jeu supplémentaire d'aimants (n° 620132696).

Placez les aimants comme indiqué sur l'illustration (ill. I) pour obtenir les meilleurs résultats.

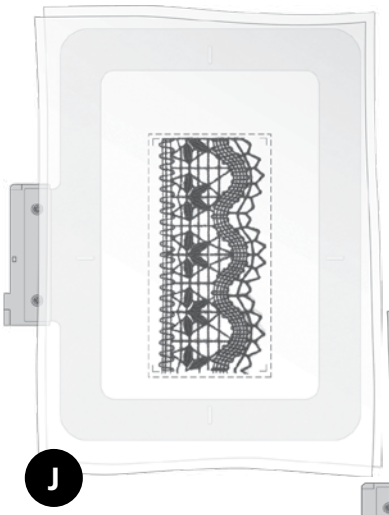


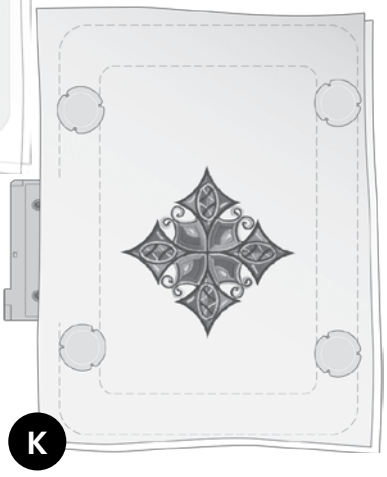
Dentelle et broderies individuelles

Si vous brodez sur du tissu fin ou extra-fin, ou si vous voulez faire des broderies individuelles ou de la dentelle, utilisez un entoilage soluble à l'eau. Placez l'entoilage sur le cercle (nous recommandons l'INSPIRA™ *Aqua Magic™*, n° 620114396), disposez le tissu au-dessus de l'entoilage et fixez-le sur le cercle à l'aide des aimants. Pour la dentelle et les broderies individuelles, brodez directement sur l'entoilage.

Quand vous brodez avec du fil épais ou que vous cousez un motif comportant beaucoup de points (comme pour la dentelle), utilisez deux épaisseurs d'entoilage. Bâtissez autour du motif pour empêcher les épaisseurs de tissus/entoilages de glisser (ill. J).

Utilisez le jeu d'aimants optionnel pour davantage de sécurité (n° 620132696).





Broderie standard

Le Metal Hoop 180x130 mm convient également pour broder avec de l'entoilage déchirable. Nous recommandons d'utiliser l'entoilage INSPIRA™ *Tear-A-Way™* (n° 620112296).

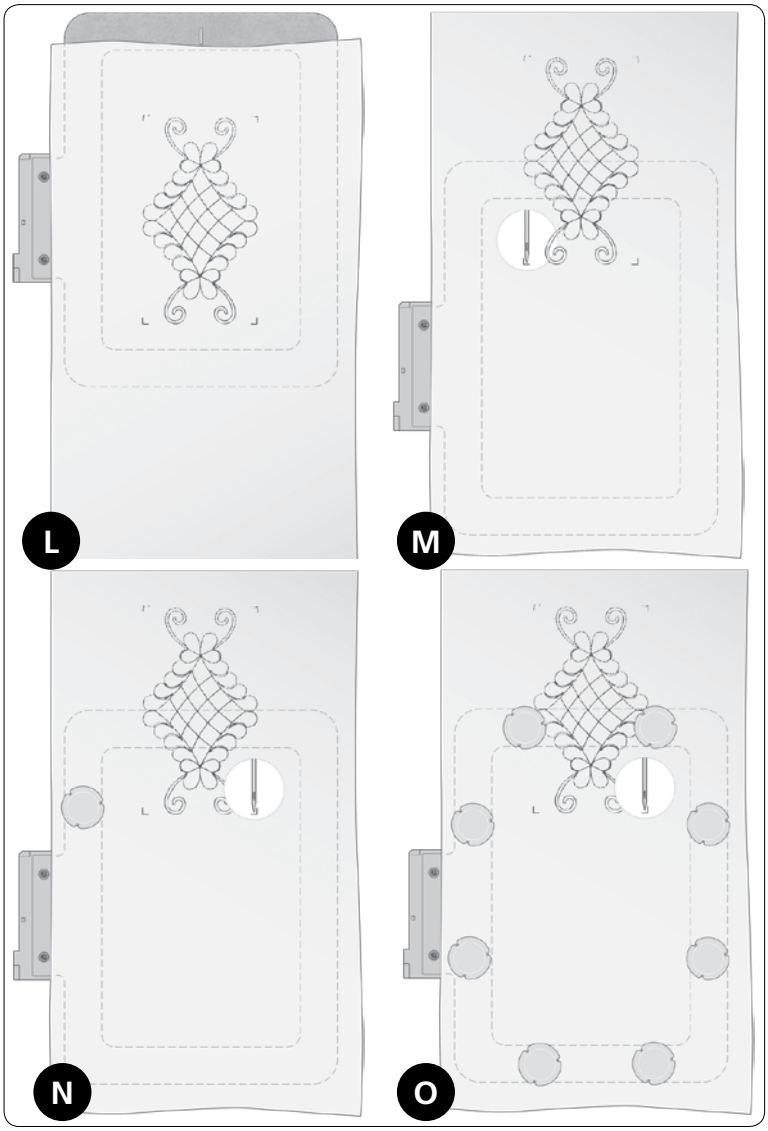
Placez l'entoilage sur le cercle et disposez le tissu au-dessus. Utilisez les aimants pour fixer le tissu sur le cercle (ill. K). Plus la broderie contient de points ou plus le motif est grand, plus vous devrez utiliser d'aimants. Pour les motifs plus denses, nous conseillons également de bâtir le tissu sur l'entoilage.

Broderie en série

Les broderies en série sont faciles à faire avec le Metal Hoop 180x130 mm. Utilisez de l'entoilage soluble à l'eau ou déchirable, suivez les recommandations ci-dessus pour savoir comment encercler quand vous utilisez ces entoilages.

Brodez le premier motif en série puis retirez les aimants (ill. L). Déplacez le tissu jusqu'à ce que l'aiguille se trouve au niveau du point de positionnement de gauche (ill. M). Si votre machine intègre la fonction de Positionnement de motif, vous pouvez l'utiliser à la place. Fixez le tissu avec un aimant du côté gauche du cercle (ill. N). Déplacez le motif pour placer l'aiguille au niveau du point de positionnement de droite. Au besoin, ajustez le tissu. Fixez le tissu sur le cercle avec les autres aimants (ill. O). Continuez à broder.

Remarque : pour remplacer une canette vide, levez le pied-de-biche et retirez le cercle de l'unité de broderie avec délicatesse. Changez la canette et remettez le cercle.



4133794-31A © 2013 KSIN Luxembourg II, S.a.r.l. Tous droits réservés. PFAFF, INSPIRA, LIGHT-AND-TACKY TEAR-A-WAY, TEAR-A-WAY et AQUA MAGIC sont des marques déposées de KSIN Luxembourg II, S.a.r.l.